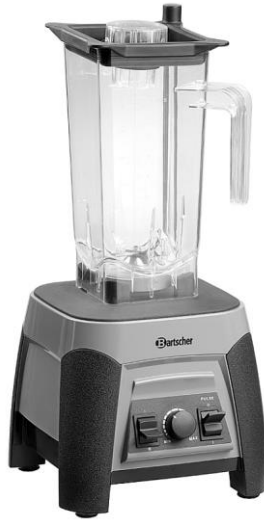


PRO 2,5L



150159

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Niemcy

tel. +49 5258 971-0
fax: +49 5258 971-120
Infolinia serwisowa: +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Wersja: 2.0

Data sporządzenia: 2022-02-15

Oryginalna instrukcja obsługi

1	Bezpieczeństwo.....	2
1.1	Objaśnienie haseł ostrzegawczych	2
1.2	Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	3
1.3	Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	5
1.4	Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem	5
2	Informacje ogólne	6
2.1	Odpowiedzialność i gwarancja.....	6
2.2	Ochrona praw autorskich	6
2.3	Deklaracja zgodności.....	6
3	Transport, opakowanie i magazynowanie	7
3.1	Kontrola dostawy	7
3.2	Opakowanie.....	7
3.3	Magazynowanie	7
4	Parametry techniczne.....	8
4.1	Dane techniczne	8
4.2	Funkcje urządzenia.....	9
4.3	Zestawienie podzespołów urządzenia	10
5	Instalacja i obsługa	13
5.1	Instalacja.....	13
5.2	Obsługa	14
6	Czyszczenie	17
6.1	Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa podczas czyszczenia	17
6.2	Czyszczenie.....	18
7	Możliwe usterki	19
8	Utylizacja	20



Przed rozpoczęciem użytkowania należy przeczytać instrukcję obsługi, a następnie przechowywać ją w dostępnym miejscu!

Niniejsza instrukcja obsługi zawiera opis instalacji urządzenia, jego obsługi oraz konserwacji i jest ważnym źródłem informacji oraz poradnikiem. Znajomość wszystkich zawartych w niej wskazówek dotyczących bezpieczeństwa i obsługi stanowi warunek bezpiecznej i prawidłowej pracy z urządzeniem. Ponadto mają zastosowanie przepisy dotyczące zapobiegania wypadkom, przepisy BHP oraz regulacje prawne obowiązujące w obszarze zastosowania urządzenia.

Przed rozpoczęciem pracy z urządzeniem, a w szczególności przed jego uruchomieniem, należy przeczytać niniejszą instrukcję obsługi, aby uniknąć szkód na osobach i rzeczach. Niewłaściwe użytkowanie może prowadzić do uszkodzeń.

Niniejsza instrukcja obsługi stanowi integralny element produktu i musi być przechowywana w bezpośrednim pobliżu urządzenia oraz w każdej chwili dostępna. Gdy urządzenie zostaje przekazane, konieczne jest także przekazanie niniejszej instrukcji obsługi.

1 Bezpieczeństwo

PL

Urządzenie zostało wykonane wg aktualnie obowiązujących zasad techniki. Jednakże urządzenie może stanowić źródło zagrożeń, jeśli będzie używane niewłaściwie lub niezgodnie z jego przeznaczeniem. Wszystkie osoby, które użytkują urządzenie, muszą stosować się do informacji zawartych w niniejszej instrukcji obsługi oraz przestrzegać wskazówek dotyczących bezpieczeństwa.

1.1 Objasnienie haseł ostrzegawczych

Ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa oraz informacje ostrzegawcze oznaczono w niniejszej instrukcji obsługi odpowiednimi hasłami ostrzegawczymi. Wskazówki te muszą być bezwzględnie przestrzegane, aby unikać wypadków, szkód na osobach i rzeczach.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Hasło ostrzegawcze **NIEBEZPIECZEŃSTWO** ostrzega przed zagrożeniami, które prowadzą do ciężkich obrażeń lub śmierci, jeśli się ich nie unika.



OSTRZEŻENIE!

Hasło ostrzegawcze **OSTRZEŻENIE** ostrzega przed zagrożeniami, które mogą skutkować średnio ciężkimi lub ciężkimi obrażeniami lub śmiercią, jeśli się ich nie unika.



OSTROŻNIE!

Hasło ostrzegawcze **OSTROŻNIE** ostrzega przed zagrożeniami, które mogą skutkować lekkimi lub umiarkowanymi obrażeniami, jeśli się ich nie unika.

UWAGA!

Hasło ostrzegawcze **UWAGA** wskazuje na możliwe uszkodzenia mienia, które mogą wystąpić, jeśli nie będą przestrzegane wskazówki dotyczące bezpieczeństwa.

WSKAZÓWKA!

Symbol **WSKAZÓWKA** zapoznaje użytkownika z kolejnymi informacjami i wskazówkami dot. użytkowania urządzenia.

PL

1.2 Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Prąd elektryczny

- Zbyt wysokie napięcie sieciowe lub nieprawidłowa instalacja mogą prowadzić do porażenia prądem elektrycznym.
- Urządzenie można podłączyć tylko wówczas, gdy dane na tabliczce znamionowej są zgodne z napięciem sieciowym.
- Aby unikać zwarcień elektrycznych, urządzenie należy utrzymywać w stanie suchym.
- Jeśli podczas pracy występują usterki, należy natychmiast odłączyć urządzenie od zasilania elektrycznego.
- Nie dotykać wtyczki urządzenia mokrymi rękoma.
- Nigdy nie chwytać urządzenia, gdy wpadło do wody. Natychmiast odłączyć urządzenie od zasilania elektrycznego.
- Wszelkie naprawy oraz otwieranie obudowy mogą być wykonywane tylko przez specjalistów oraz odpowiednie warsztaty.
- Nie nosić urządzenia trzymając za przewód przyłączeniowy.

- Nie dopuszczać do kontaktu przewodu przyłączeniowego ze źródłami ciepła i ostrymi krawędziami.
- Przewodu przyłączeniowego nie wolno zginać, ścisnąć ani zawiązywać.
- Przewód przyłączeniowy urządzenia należy zawsze do końca rozwinąć.
- Nigdy nie stawiać urządzenia lub innych przedmiotów na przewodzie przyłączeniowym.
- Aby wyłączyć urządzenie z zasilania elektrycznego należy zawsze chwycić za wtyczkę.
- Przewód zasilający należy regularnie sprawdzać pod kątem uszkodzeń. Nie użytkować urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym. Jeśli przewód jest uszkodzony, wówczas w celu uniknięcia zagrożeń należy zlecić jego wymianę zakładowi serwisowemu lub wykwalifikowanemu elektrykowi.

Eksploatacja tylko pod nadzorem

- Urządzenie można eksploatować tylko pod nadzorem.
- Należy przebywać zawsze w bezpośrednim sąsiedztwie urządzenia.

PL

Personel obsługujący

- Niniejsze urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby (również dzieci) z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi oraz przez osoby o ograniczonym doświadczeniu i/lub ograniczonej wiedzy.
- Dzieci powinny znajdować się pod nadzorem, aby mieć pewność, że nie bawią się one urządzeniem ani go nie uruchamiają.

Niewłaściwe użytkowanie

- Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem lub zabronione może prowadzić do uszkodzeń urządzenia.
- Urządzenie wolno używać tylko wtedy, gdy jego stan techniczny nie budzi zastrzeżeń i pozwala na bezpieczną pracę.
- Urządzenie wolno używać tylko wtedy, gdy wszystkie przyłącza zostały wykonane zgodnie z przepisami.
- Urządzenie wolno używać tylko wtedy, gdy jest ono czyste.
- Stosować wyłącznie oryginalne części zamienne. Nigdy nie należy podejmować się samodzielnej naprawy urządzenia.
- Nie wolno dokonywać jakichkolwiek zmian lub modyfikacji urządzenia.
- W trakcie pracy nie należy poruszać urządzenia ani nim potrząsać, aby uniknąć uszkodzenia bloku silnika, pojemnika do miksowania i mechanizmu noża.

- Pojemnik do miksowania należy nakładać na blok silnika i zdejmować z bloku silnika tylko przy wyłączonym urządzeniu.
- Nie wolno używać niesprawnych, uszkodzonych lub pękniętych pojemników do miksowania. Należy na bieżąco kontrolować pojemnik do miksowania.
- Nie wolno używać noża po stwierdzeniu uszkodzeń. Sprawdzać nóż pod kątem rowków, zużycia i uszkodzeń łopatek tnących. W razie uszkodzenia należy skontaktować się z serwisem i wymienić pojemnik wraz z mechanizmem noża.

1.3 Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Wszelkie stosowanie urządzenia w celu różnym i/lub odbiegającym od jego normalnego przeznaczenia opisanego poniżej jest zabronione i uznawane za użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem.

Następujące użytkowanie jest zgodne z przeznaczeniem:

- Siekanie, miksowanie, przygotowywanie purée i szejków rozdrabnianie odpowiednich produktów spożywczych.

1.4 Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem

Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem może prowadzić do szkód na osobach i rzeczach wywołanych przez niebezpieczne napięcie elektryczne, ogień i wysokie temperatury. Z pomocą urządzenia wolno przeprowadzać jedynie te prace, które są opisane w niniejszej instrukcji.

Następujące użytkowanie jest niezgodne z przeznaczeniem:

- Rozdrabnianie kostek lodu.

2 Informacje ogólne

2.1 Odpowiedzialność i gwarancja

Wszystkie informacje i wskazówki zawarte w niniejszej instrukcji obsługi zostały zestawione przy uwzględnieniu obowiązujących przepisów, aktualnej wiedzy konstruktorskiej i inżynierskiej oraz naszej wiedzy, a także naszych wieloletnich doświadczeń. W przypadku zamówienia modeli specjalnych lub opcji dodatkowych, oraz w sytuacji zastosowania najnowszych zdobyczy wiedzy technicznej, dostarczone urządzenie w pewnych okolicznościach może odbiegać od objaśnień oraz licznych rysunków zawartych w niniejszej instrukcji obsługi.

Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody i usterki wynikające z:

- nieprzestrzegania wskazówek,
- użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem,
- wprowadzania zmian technicznych przez użytkownika,
- zastosowania niedopuszczonych części zamiennych.

Zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian technicznych w produkcie, służących poprawie właściwości użytkowych urządzenia oraz jego ulepszeniu.

PL

2.2 Ochrona praw autorskich

Niniejsza instrukcja obsługi oraz zawarte w niej teksty, rysunki, zdjęcia i inne elementy podlegają ochronie prawem autorskim. Bez uzyskania pisemnej zgody producenta, zabrania się powielania treści instrukcji obsługi w jakiegokolwiek formie i w jakikolwiek sposób (także fragmentów), oraz wykorzystywania lub / i przekazywania jej zawartości osobom trzecim. Naruszenia powyższego skutkują obowiązkiem wypłaty odszkodowania. Zastrzegamy sobie prawo do dochodzenia dalszych roszczeń.

2.3 Deklaracja zgodności

Urządzenie spełnia aktualnie obowiązujące normy oraz wytyczne Unii Europejskiej. Powyższe potwierdzamy w Deklaracji Zgodności WE. W razie potrzeby chętnie prześlemy Państwu odpowiednią Deklarację Zgodności.

3 Transport, opakowanie i magazynowanie

3.1 Kontrola dostawy

Po otrzymaniu dostawy należy niezwłocznie sprawdzić, czy urządzenie jest kompletne i czy nie zostało uszkodzone podczas transportu. W przypadku stwierdzenia widocznych uszkodzeń transportowych, należy odmówić przyjęcia urządzenia lub dokonać przyjęcia warunkowego. Na dokumentach transportowych/liście przewozowym firmy transportowej należy zaznaczyć zakres uszkodzeń i złożyć reklamację. Ukryte szkody należy zgłosić bezpośrednio po ich stwierdzeniu, gdyż roszczenia odszkodowawcze można zgłaszać tylko w ramach obowiązujących terminów reklamacji.

W przypadku braku części lub akcesoriów prosimy o kontakt z naszym Działem Obsługi Klienta.

3.2 Opakowanie

Prosimy nie wyrzucać kartonu od urządzenia. Może on być potrzebny do przechowywania urządzenia, przy przeprowadzce lub podczas wysyłki urządzenia do naszego punktu serwisowego w razie wystąpienia ewentualnych uszkodzeń.

Opakowanie oraz poszczególne elementy są wykonane z materiałów nadających się do recyklingu. Szczegółowo są to: folie i worki z tworzywa sztucznego, opakowanie z kartonu.

Przy utylizacji opakowania należy przestrzegać przepisów obowiązujących w danym kraju. Materiały opakowaniowe nadające się do powtórnego użytku należy wprowadzić do recyklingu.

3.3 Magazynowanie

Opakowanie należy pozostawić zamknięte do momentu instalacji urządzenia, a podczas przechowywania należy stosować się do oznaczeń umieszczonych na zewnątrz dotyczących sposobu ustawienia i magazynowania. Opakowanie należy przechowywać tylko w następujących warunkach:

- w pomieszczeniach zamkniętych
- w otoczeniu suchym i wolnym od pyłu
- z dala od środków agresywnych
- w miejscu chronionym przed światłem słonecznym
- w miejscu chronionym przed wstrząsami mechanicznymi.

W przypadku dłuższego magazynowania (powyżej trzech miesięcy), należy regularnie kontrolować stan wszystkich części oraz opakowania. W razie potrzeby opakowanie należy wymienić na nowe.

4 Parametry techniczne

4.1 Dane techniczne

Nazwa:	Blender PRO 2,5L
Numer art.:	150159
Materiał:	tworzywo sztuczne ABS
Materiał pojemnika do miksowania:	tworzywo sztuczne, przezroczyste
Wersja noża:	stal szlachetna
Pojemność w l:	2,5
Pojemność użytkowa w l:	2,0
Prędkość obrotowa (obr. / min.) maks.:	25000
Wartość przyłączeniowa:	1,5 kW 220-240 V 50/60 Hz
Wymiary (szer. x gł. x wys.) w mm:	225 x 225 x 555
Ciężar w kg:	4,45

Zastrzega się prawo do wprowadzania zmian technicznych!

Parametry techniczne

Wersja / właściwości

- Kolor: szary/czarny
- Zaprojektowana do:
 - siekanie
 - miksowanie
 - przygotowywanie purée
 - przygotowywanie szejków
 - rozdrabnianie
- Sterowanie:
 - elektroniczne
 - przełącznik przechyłny
 - pokrętko
- Regulacja prędkości: za pomocą regulatora obrotów
- Funkcja pracy pulsacyjnej
- Włącznik/wyłącznik
- Wyłącznik bezpieczeństwa
- Nóżki: guma twarda
- Pozostałe właściwości
 - otwór do napełniania na górze urządzenia
 - zintegrowana nakładka dozująca
 - antypoślizgowa podstawa
 - poręczny uchwyt
- W zestawie: 1 popychacz

4.2 Funkcje urządzenia

Silnik o dużej mocy i łatwość obsługi blendera pomagają w przygotowaniu smoothie, zup, koktajli, sosów, dressingów i deserów.

4.3 Zestawienie podzespołów urządzenia

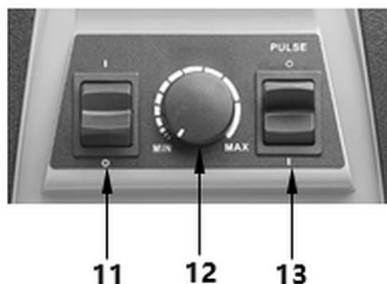


PL

- | | |
|-----------------------------------|---------------------------|
| 1. Pokrywa | 2. Zatyczka pokrywy |
| 3. Czujnik na rurze / pokrywie | 4. Pojemnik do miksowania |
| 5. Uchwyt pojemnika do miksowania | 6. Nóż |
| 7. Blok silnika | 8. Panel obsługi |
| 9. Nóżki (4x) | 10. Popychacz |

Rys. 1

Panel obsługi



- 11. Włącznik/wyłącznik
- 12. Regulator obrotów
- 13. Przełącznik PULSE (praca pulsacyjna)

Rys. 2

Zabezpieczenia

Funkcja bezpieczeństwa

Dzięki tej funkcji silnik urządzenia może zostać uruchomiony tylko przy założonej porzywie pojemnika do miksowania. Zabezpieczenie to składa się z magnesu w pokrywie i indukcyjnego wyłącznika zbliżeniowego na ruszce obok pojemnika do miksowania.

Zabezpieczenia przed przeciążeniem/przeegraniem

To zabezpieczenie zadziała automatycznie w przypadku przeegrzania silnika w wyniku zbyt długiej pracy lub przeciążenia.

Aby przywrócić gotowość urządzenia do pracy należy wykonać następujące kroki:

- poczekać, aż urządzenie ostygnie,
- zdjąć pojemnik do miksowania,
- wcisnąć przycisk RESET na spodzie urządzenia.

Następnie można kontynuować uruchamianie urządzenia.



Rys. 3

Wyposażenie (opcjonalnie)



Ośłona akustyczna PRO 2,5L

Dzięki osłonie akustycznej korzystanie z Blendera PRO 2.5L na ladzie barowej nie stanowi już problemu. Załączona mata akustyczna dodatkowo zmniejsza poziom hałasu i chroni przed zarysowaniem.

Materiał: tworzywo sztuczne

Zaprojektowane do: Blender PRO 2,5L

Wersja: Kłapa przednia z możliwością zablokowania

Wymiary: 254 x gł. 350 x wys. 535 mm

Waga: 4 kg.

Nr art. 150176

PL



Z matą akustyczną



Otwór górny z zatyczką



Otwór wyjścia przewodu



4 przyssawki zapewniające stabilność

5 Instalacja i obsługa

5.1 Instalacja

Rozpakowanie / ustawienie

- Rozpakować urządzenie i usunąć wszystkie zewnętrzne i wewnętrzne elementy opakowania oraz zabezpieczenia transportowe.



OSTROŻNIE!

Niebezpieczeństwo uduszenia się!

Uniemożliwić dzieciom dostęp do materiałów opakowaniowych, takich jak worki plastikowe i elementy styropianowe.

- Jeśli na urządzeniu znajduje się folia ochronna, należy ją zdjąć. Folię ochronną należy zdejmować powoli, aby nie pozostały resztki kleju. Ewentualne resztki kleju usunąć odpowiednim rozpuszczalnikiem.
- Należy uważać, aby nie uszkodzić tabliczki znamionowej oraz wskazówek ostrzegawczych na urządzeniu.
- **Nigdy** nie ustawiać urządzenia w wilgotnym lub mokrym otoczeniu.
- Urządzenie należy ustawić tak, aby przyłącza były łatwo dostępne w celu szybkiego odłączenia, jeśli pojawi się taka potrzeba.
- Urządzenie należy ustawić na powierzchni o następujących właściwościach:
 - równa, o wystarczającej nośności, odporna na wodę, sucha i odporna na wysokie temperatury
 - wystarczająco duża, aby bez przeszkód można było pracować z urządzeniem
 - łatwo dostępna
 - posiadająca dobrą wentylację.
- Należy zachować wystarczający odstęp od brzegów stołu. Urządzenie mogłoby się przewrócić i spaść.
- Powierzchnia ustawienia musi być łatwo dostępna i wystarczająco duża. Aby urządzenie mogło być wygodnie użytkowane i była zapewniona dobra cyrkulacja powietrza, należy zachować odstęp po bokach i z tyłu co najmniej 15 cm od ścian, szafek itp., a także min. 50 cm od góry i z przodu.

Podłączenie do prądu

- Sprawdzić, czy dane techniczne urządzenia (zob. tabliczka znamionowa) pasują do danych lokalnej sieci energetycznej.
- Podłączyć urządzenie do pojedynczego, wystarczająco zabezpieczonego gniazdka ze stykiem ochronnym. Nie podłączać urządzenia do gniazda wielokrotnego.
- Przewód przyłączeniowy ułożyć tak, aby nikt nie mógł po nim chodzić ani się o niego potknąć.

5.2 Obsługa



OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo zranienia!

Jeśli podczas pracy silnika przez otwór w pokrywie pojemnika do miksowania zostanie włożony nieodpowiedni przedmiot, może on zostać pochwycony przez nóż i spowodować obrażenia użytkownika.

Używać tylko załączonego popychacza.

Niebezpieczeństwo poparzenia przez wydostającą się parę i rozpryski!

Gorące płyny należy mieszać tylko na najniższej prędkości oraz przy dobrze nałożonej zatyczce pokrywy.

W pojemniku do miksowania nie obrabiać cieczy ani potraw o temperaturze przekraczającej 80°C.

Przed pierwszym użyciem

1. Upewnić się, że wszystkie elementy urządzenia oraz akcesoria są dostępne i nieuszkodzone.
2. Przed pierwszym użyciem wyczyścić dokładnie urządzenie i wyposażenie zgodnie ze wskazówkami zawartymi w rozdziale 6 „Czyszczenie“.
3. Wszystkie umyte części należy dokładnie osuszyć.

Uruchomienie urządzenia

1. Ustawić blok silnika na równej, stabilnej i suchej powierzchni.
2. Przygotować produkty spożywcze do obróbki.
3. Umieścić je w pojemniku do miksowania. Nie wolno nadmiernie napełniać pojemnika do miksowania. Zwracać uwagę na znaki napełnienia umieszczone na pojemniku do miksowania.

Pojemność użytkowa pojemnika do miksowania do znaku „**MAX**” wynosi 2000 ml.

W przypadku obróbki gorących lub pieniających się składników oraz podczas pracy z dużą prędkością obrotową pojemnik wypełniać tylko do 2/3 maksymalnej pojemności użytkowej wynoszącej 2000 ml.

UWAGA!

Uszkodzenia urządzenia spowodowane nałożeniem pojemnika do miksowania na blok silnika przy włączonym urządzeniu.

Odłączyć wtyczkę od zasilania elektrycznego. Zawsze najpierw nałożyć pojemnik do miksowania na blok silnika, następnie podłączyć urządzenie do zasilania elektrycznego.

- Położyć pokrywę na pojemniku do miksowania, aby powstał kontakt pomiędzy magnesem a czujnikiem zbliżeniowym (rys. poniżej).

Urządzenie można uruchamiać tylko z prawidłowo założoną pokrywą i prawidłowo założonym pojemnikiem do miksowania.

4. Zamknąć pokrywę za pomocą przezroczystej zatyczki pokrywy.



Rys. 4

Proces miksowania

1. Podłączyć urządzenie do odpowiedniego pojedynczego gniazdka.
2. Włączyć urządzenie ustawiając włącznik/wyłącznik w pozycji „I”.

OSTRZEŻENIE!

Podczas miksowania pojemnik należy trzymać mocno za uchwyt.

3. Za pomocą regulatora obrotów wybrać żądaną prędkość w zakresie ustawień od „MIN” do „MAX”. Obracać regulatorem obrotów w prawo, aby zwiększyć prędkość, lub w lewo, aby zmniejszyć prędkość.

Urządzenie bardzo szybko przetwarza umieszczone w nim składniki.

4. Należy obserwować proces miksowania.
5. Po procesie miksowania wyłączyć urządzenie i sprawdzić konsystencję miksowanych składników.
6. W razie potrzeby włączyć ponownie urządzenie po ostygnięciu.
7. Po każdym miksowaniu poczekać, aż urządzenie ostygnie, aby zapobiec przegrzaniu się silnika wskutek zbyt długiej pracy.
8. Gdy składniki mają być miksowane krótko, wówczas za pomocą odpowiedniego przycisku pracy pulsacyjnej należy włączyć funkcję **PULSE**.

Po włączeniu tej funkcji silnik pracuje na maksymalnych obrotach i tylko przez czas wciskania przełącznika.

9. W razie potrzeby, przez otwór w pokrywie można dodawać podczas pracy kolejne składniki, zdejmując przezroczystą zatyczkę pokrywy.
10. Jeśli to konieczne, za pomocą załączonego popychacza przesunąć dodane składniki w kierunku noża.

Popychacz jest wykonany w taki sposób, że nie dotyka noża przy dnie pojemnika.

11. Zamknąć z powrotem pokrywę za pomocą zatyczki.
12. Jednorazowo nie należy przetwarzać dużych ilości stałych lub twardych składników. Aby uzyskać lepsze efekty, takie składniki należy przetwarzać mniejszymi porcjami.
13. Jeśli nóż jest zablokowany, a silnik zaczyna się zacinać, należy postępować w następujący sposób:
 - natychmiast wyłączyć urządzenie,
 - wyciągnąć wtyczkę z gniazdka,
 - usunąć część składników z pojemnika do miksowania,
 - jeszcze raz zamieszać składniki w pojemniku do miksowania,

- następnie kontynuować miksowanie poprzez naciśnięcie przycisku wł./wyt.
- 14. Gdy składniki osiągną pożądaną konsystencję, wyłączyć urządzenie (włącznik/wyłącznik przełączyć na pozycję „O“).
- 15. Odczekać, aż silnik się zatrzyma.
- 16. Dopiero wówczas zdjąć pojemnik do miksowania z jednostki silnika.
- 17. Opróżnić pojemnik do miksowania.
- 18. Po zakończeniu użytkowania urządzenia należy odłączyć je od gniazdka (ciągnąc za wtyczkę!).

6 Czyszczenie

6.1 Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa podczas czyszczenia

- Przed czyszczeniem urządzenie należy odłączyć od zasilania elektrycznego.
- Pozostawić urządzenie do zupełnego ostygnięcia.
- Uważać, aby do urządzenia nie dostała się woda. Nie zanurzać urządzenia podczas czyszczenia w wodzie lub innych cieczach. Do czyszczenia urządzenia nie używać strumienia wody pod ciśnieniem.
- Nie używać do czyszczenia urządzenia żadnych ostrych ani metalowych przedmiotów (nóż, widelec itp.). Ostre przedmioty mogą uszkodzić urządzenie, a przy kontakcie z elementami przewodzącymi prąd doprowadzić do porażenia prądem.
- Nie używać do czyszczenia żadnych środków szorujących, zawierających rozpuszczalniki ani żrących środków czyszczących. Mogą one uszkodzić powierzchnię.

6.2 Czyszczenie



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Jeśli do wnętrza urządzenia dostanie się woda lub wilgoć, prądy wpływowe mogą doprowadzić do obrażeń w wyniku porażenia prądem podczas uruchamiania.

Nie wolno zanurzać bloku silnika w wodzie lub innych cieczach, nie myć pod bieżącą wodą ani w zmywarce do naczyń.



OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo zranienia!

Nóż w dnie pojemnika do miksowania jest bardzo ostry!

Podczas czyszczenia nie wkładać rąk do pojemnika do miksowania.

PL

1. Zdjąć pojemnik do miksowania z pokrywą z bloku silnika.
2. W razie potrzeby opróżnić pojemnik do miksowania.
3. Zatyckę pokrywy, pokrywę, popychacz i pojemnik do miksowania umyć pod bieżącą wodą z zastosowaniem łagodnego środka myjącego i szczoteczki z tworzywa sztucznego.
4. Oczyszczone elementy opłukać w czystej wodzie.
5. Następnie osuszyć dokładnie elementy za pomocą miękkiej, niestrzępiącej się ściereczki lub, przed ponownym zamontowaniem do urządzenia, pozostawić je do wyschnięcia na powietrzu.
6. Blok silnika i przewód przyłączeniowy wytrzeć tylko lekko wilgotną ściereczką.
7. Blok silnika i przewód przyłączeniowy dokładnie osuszyć.

7 Możliwe usterki

Poniższa tabela zawiera opisy możliwych przyczyn i sposobów usuwania usterek pracy lub błędów występujących przy eksploatacji urządzenia. Jeżeli nie można usunąć usterek działania, należy skontaktować się z serwisem.

Należy przy tym koniecznie podać numer artykułu, nazwę modelu oraz numer seryjny. Dane te można znaleźć na tabliczce znamionowej urządzenia.

Błąd	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie jest podłączone do prądu, ale nie działa	Źle podłączona wtyczka	Wyciągnąć wtyczkę i prawidłowo włożyć ją do gniazdka
	Pokrywa na pojemniku do miksowania nie jest założona lub jest założona nieprawidłowo	Założyć prawidłowo pokrywę na pojemnik w celu zapewnienia kontaktu między magnesem w pokrywie a czujnikiem zbliżeniowym na rurze
	Włącznik/wyłącznik nie został uruchomiony	Uruchomić urządzenie za pomocą włącznika/wyłącznika.
	Z powodu zbyt długiej pracy/przeciążenia zadziałał wyłącznik termiczny/przeciążeniowy.	Wyciągnąć wtyczkę Poczekać, aż urządzenie ostygnie Wcisnąć przycisk RESET na spodzie urządzenia (przeczytać rozdział „Zabezpieczenia przed przeciążeniem / przegrzaniem“) Jeśli usterka się powtarza, skontaktować się z serwisem

8 Utylizacja

Urządzenia elektryczne



Urządzenia elektryczne opatrzone są tym symbolem. Urządzenia elektryczne muszą być w sposób właściwy i przyjazny dla środowiska usuwane i poddawane recyklingowi. Nie wolno wyrzucać urządzeń elektrycznych do odpadów domowych. Odłączyć urządzenie od zasilania elektrycznego i usunąć z urządzenia przewód przyłączeniowy.

Urządzenia elektryczne należy oddawać do wyznaczonych punktów zbiórki.